



世纪文库

中西交通史 下

方 豪 著

上海世纪出版集团

中西交通史

下

方 豪 著

世纪出版集团 上海人民出版社

图书在版编目(CIP)数据

中西交通史/方豪著.—上海:上海人民出版社,
2015
(世纪人文系列丛书·世纪文库)
ISBN 978-7-208-12718-0
I. ①中… II. ①方… III. ①中外关系-国际关系史-研究 IV. ①D829
中国版本图书馆 CIP 数据核字(2014)第 297941 号

责任编辑 张钰翰
封面装帧 陆智昌

中西交通史

方豪著

出版 世纪出版集团 上海人民出版社
(200001 上海福建中路 193 号 www.ewen.co)
发行 世纪出版集团发行中心
印刷 上海商务联西印刷有限公司
开本 635×965 1/16
印张 60.5
插页 8
字数 806,000
版次 2015 年 1 月第 1 版
印次 2015 年 1 月第 1 次印刷
ISBN 978-7-208-12718-0/K·2310
定价 120.00 元(上下册)

世纪人文系列丛书编委会

主任

陈 昕

委员

丁荣生	王一方	王为松	毛文涛	王兴康	包南麟
叶 路	何元龙	张文杰	张英光	张晓敏	张跃进
李伟国	李远涛	李梦生	陈 和	陈 昕	郁椿德
金良年	施宏俊	胡大卫	赵月瑟	赵昌平	翁经义
郭志坤	曹维劲	渠敬东	韩卫东	彭卫国	潘 涛

中西交通史

下卷

第三篇 蒙、元及明

世纪人文系列丛书(2014 年出版)

一、世纪文库

- 《中西交通史》 方豪 著
《戴东原的哲学》 胡适 著
《中国古代哲学史》 胡适 著
《中国中古思想史长编》 胡适 著
《目录学发微 古书通例》 余嘉锡 著
《中国近三百年学术史》 梁启超 著
《先秦政治思想史》 梁启超 著
《史学要论》 李大钊 著
《日本论 日本人》 戴季陶 蒋百里 著
《积微居小学金石论丛》 杨树达 著
《中国史学史》 金毓黻 著
《古典新义》 闻一多 著
《国粹与国学》 许地山 著
《中国近三百年哲学史》 蒋维乔 著
《清代思想史纲》 谭丕模 著
《中国史学通论》 朱希祖 著
《一个历史学家的宗教观》 [英]阿诺德·汤因比 著 晏可佳 张龙华 译 刘建荣 校
《神话研究》(下) [德]汉斯·布鲁门伯格 著 胡继华 译

二、世纪前沿

- 《三种文化:21 世纪的自然科学、社会科学和人文学科》 [美]杰罗姆·凯根 著 王加丰 宋严萍 译

三、开放人文

(一) 外国文学名著

- 《狂欢史:从古希腊到二十世纪》 [英]伯高·帕特里奇 著 刘心勇 杨东霞 译

(二) 科学人文

- 《欺骗时间——科学、性与衰老》 [英]罗杰·戈斯登 著 刘学礼 陈俊学 毕东海 译
《心灵的嵌齿轮——维恩图的故事》 [英]A·W·F·爱德华兹 著 吴俊 译 冯承天 译校
《生机勃勃的尘埃——地球生命的起源和进化》 [比]克里斯蒂安·德迪夫 著 王玉山 等译
《当代大数学家画传》 [美]玛丽安娜·库克 著 林开亮 等译

目录

第三篇 蒙、元及明

第一章 蒙古之西征 / 387

第一节 蒙古之兴起与内部之统一 / 387

第二节 蒙古灭金与成吉思汗西征 / 388

第三节 拔都与旭烈兀之西征匈、波 / 391

第二章 元代邮驿对中西交通之贡献 / 394

第一节 元驿之沿革与制度 / 394

第二节 元驿之组织与牌符 / 396

第三节 元驿与欧亚之交通 / 398

第三章 元代与南海之交通 / 399

第一节 元初对南海之经略 / 399

第二节 天后与华侨之南进 / 402

第三节 杨庭璧之出使南海 / 404

第四节 史弼等之远征爪哇 / 406

第五节 周达观之访问真腊 / 406

第六节 汪大渊之历游南海 / 408

第四章 元代之对外贸易 / 412

第一节 元代对外贸易之条例 / 412

第二节 蒲氏海外贸易之断绝 / 414

第三节 元对航业巨子之压抑 / 418

第四节 元代中印贸易之概况 / 419

第五章 元代之贸易港 / 421

第一节 泉州对外贸易之盛衰 / 421

第二节 浙江对外贸易之要港 / 424

第三节 上海设市舶司之经过 / 425

第六章 元代西游之中国人 / 428

第一节 耶律楚材及《西游录》 / 428

第二节 长春真人及《西游记》 / 432

第三节 刘郁与《常德西使记》 / 434

第七章 元代记述中国之欧洲人、阿拉伯人及非洲人 / 437

第一节 柏郎嘉宾等之出使蒙古 / 437

第二节 定宗与路易九世之使节 / 439

第三节 尼古拉·波罗父子之东游 / 441

第四节 《马可·波罗游记》及其流传 / 443

第五节 孟高维诺与泉州三主教 / 446

第六节 和德理之东游及其贡献 / 448

第七节 马黎诺里之奉使回忆录 / 450

第八节 阿布尔菲达之中国记录 / 452

第九节 伊宾拔都达之中国游记 / 452

第八章 元代之基督教 / 455

第一节 宋景教之衰落及宋元两代之遗迹 / 455

第二节 元掌理基督教之机构及教堂分布 / 457

第三节 元基督教之特权及与他教之关系 / 459

第四节 元基督教著名人物之事迹与儒学 / 462

第五节 马薛里吉思之功绩与《大兴国寺记》 / 466

第六节 天主教之挣扎与中西交通之断绝 / 470

第九章 元代之回教 / 472

第一节 元代回教之分布概况 / 472

第二节 广州、泉州等地之回教 / 473

第三节 杭州、宁波等地之回教 / 475

第四节 扬州、西安、昆明之回教 / 478

第五节 元回教徒与中国文化 / 479

第十章 元时之其他外来宗教 / 482

第一节 犹太教 / 482

第二节 摩尼教 / 485

第三节 火祆教 / 487

第十一章 元代中西学术之交流 / 488

第一节 西域天文仪与历法之东传 / 488

第二节 希腊几何学输入中国溯源 / 491

第三节 回回国子学与外语之传授 / 493

第四节 西方医学与艺术东渐记略 / 494

第五节 中国算盘传入欧洲之探讨 / 499

第六节 回教艺术所受中国之影响 / 500

第七节 元曲与印度及回回之关系 / 502

第八节 元代西域东来人士之华化 / 504

第十二章 明初与西方及南洋之陆海交通 / 506

第一节 明初与撒马尔干一带之交往 / 506

第二节 明初与波斯附近一带之交往 / 507

第三节 明初中外血统之混合与同化 / 508

第四节 明初对南洋各地之政治方策 / 509

第五节 明初对海外贸易政策之演变 / 510

第十三章 郑和之下西洋 / 515

第一节 郑和下西洋之记述与研究 / 515

第二节 郑和家世及航海前之准备 / 520

第三节 第一次奉使与历次之日期 / 521

第四节 第二次至第四次奉使经过 / 524

第五节 后三次之出使及末次行程 / 526

第六节 旧港之出使与分鲸之航线 / 530

第七节 出使之波折与出使之成就 / 531

第八节 郑和之前驱及其辅佐人物 / 535

第九节	与郑和同时之海外使节网 / 537
第十四章	明初欧洲人对中国之记述 / 539
第一节	明初欧洲与中国交通之断绝 / 539
第二节	西班牙使节格拉维和之游记 / 540
第三节	威尼斯派驻波斯使节之游记 / 541
第四节	尼古拉公蒂东方诸国历游记 / 542
第十五章	明代中叶之中西交通与华侨之拓殖 / 544
第一节	与东南亚各国间之关系 / 544
第二节	与南洋群岛各国间之关系 / 547
第三节	与中亚西亚各国间之关系 / 550
第四节	国人所著有关西方之典籍 / 552
第十六章	明代中叶欧人之东来 / 555
第一节	欧洲东行新航路之发现 / 555
第二节	达伽马直航印度之成功 / 556
第三节	哥伦布航海来华之企图 / 558
第四节	葡萄牙海舶之初抵中国 / 560
第十七章	嘉靖间西人在我国沿海之活动 / 565
第一节	葡人在广东沿海之侵扰 / 565
第二节	葡人在浙江沿海之侵扰 / 566
第三节	葡人在福建沿海之侵扰 / 574
第四节	浪白澳、濠镜等地之侵占 / 577
第五节	天主教教士之再度来华 / 580

第四篇 明清之际中西文化交流史

引言	/ 587
----	-------

第一章	天文学与历学 / 589
-----	--------------

第一节	明末钦天监改用西法与历局之创设 / 589
-----	-----------------------

第二节	天文历法书籍之译撰与天象之观测 /	592
第三节	明清间国人研究西洋天文学之成就 /	596
第四节	西洋天文仪器之输入与自制之仪器 /	600
第五节	国人对西洋天文历法之反对与争辩 /	602
第六节	明清间钦天监以外西人之天文研究 /	607
第七节	伽利略诸人天文学新说之传入中国 /	610
第八节	南怀仁以后供职钦天监之西洋教士 /	611
第九节	嘉庆年间钦天监观象台之气象记录 /	612
第二章 数学 / 617		
第一节	《几何原本》之翻译与国人之研究 /	617
第二节	其他几何学书籍之译撰与内容 /	619
第三节	李之藻与孙元化译著之数学书 /	620
第四节	割圆对数、代数输入经过及著作 /	621
第五节	中国历算所受西洋数学之影响 /	623
第六节	《西镜录》书之内容及其各种传本 /	625
第七节	清初畅春园蒙养斋之传授算学 /	626
第八节	国人在西洋数学初传时之态度 /	627
第三章 机械工程学与物理学 / 630		
第一节	邓玉函之《奇器图说》及其蓝本 /	630
第二节	王征之《诸器图说》及造器辑佚 /	633
第三节	熊三拔之《泰西水法》及其功用 /	635
第四节	南怀仁燃气轮之试验与理想 /	636
第五节	清初自动机器与钟表之修造 /	638
第六节	国人第一部关于钟表之著作 /	642
第七节	国人对于西洋物理学之研究 /	644
第四章 军器与兵制 / 647		
第一节	佛郎机之初传及中国之仿造 /	647
第二节	第一次购募葡炮葡兵之经过 /	649

- 第三节 第二次购募葡炮葡兵之始末 / 653
- 第四节 征募澳门葡兵所引起之反对 / 655
- 第五节 葡兵在登州孙元化幕之报效 / 656
- 第六节 西炮与西书传入朝鲜之经过 / 658
- 第七节 清军最初获得与仿造之火炮 / 660
- 第八节 汤若望之铸炮与所著《则克录》 / 661
- 第九节 南明与吴三桂军中之西洋炮 / 663

第五章 生物学与医学 / 665

- 第一节 最早传入中国之西洋生物学知识 / 665
- 第二节 最早译入汉文之西洋动物学书籍 / 666
- 第三节 明清间西人对中国动植物之研究 / 669
- 第四节 西洋生理学、心理学及医学之传入 / 672
- 第五节 见于《泰西人身说概》之解剖生理学 / 677
- 第六节 国人之研究西洋医学及生理等学 / 679
- 第七节 西洋药理学及病理与治疗之传入 / 682
- 第八节 西洋医事教育与医院制度之传入 / 685
- 第九节 明清间国人对西医与西药之反对 / 686
- 第十节 明清间西教士对中医中药之介绍 / 687

第六章 地理学(上) / 689

- 第一节 明季首先介绍地圆等说之著作 / 689
- 第二节 利玛窦之世界地图与中国地图 / 692
- 第三节 利玛窦世界地图之影响与贡献 / 695
- 第四节 明季鄂本笃由陆道来华之经过 / 699
- 第五节 《东西洋考》所记述之海舶与针路 / 701
- 第六节 艾儒略之《职方外纪》与《西方答问》 / 704
- 第七节 《职方外纪》所记述之海舶与海道 / 707
- 第八节 龙华民《地震解》之编著及其内容 / 709
- 第九节 杜奥定《渡海苦迹》所记航海情形 / 710

目录

- 第十节 徐霞客与西洋教士关系之探索 / 713
- 第十一节 毕方济、卜弥格诸人所绘之地图 / 715
- 第十二节 白乃心、吴尔铎横断亚洲之旅行 / 716

第七章 地理学(下) / 718

- 第一节 南怀仁之《坤輿图说》与《坤輿外纪》 / 718
- 第二节 樊守义著中文第一部欧洲游记 / 719
- 第三节 康熙时西教士测绘之全国地图 / 725
- 第四节 《皇輿全览图》之测绘方法与贡献 / 727
- 第五节 清廷派员测绘西藏地图之经过 / 730
- 第六节 清廷派员测绘琉球地图之经过 / 731
- 第七节 十八世纪欧洲印行之中国地图 / 734
- 第八节 宋君荣等绘制之《大清一统輿图》 / 735
- 第九节 蒋友仁之《坤輿全图》与地动学说 / 737
- 第十节 杨炳南撰《海录》与谢清高之生平 / 740
- 第十一节 明清学人对西洋地理学之反对 / 743

第八章 音乐 / 746

- 第一节 利玛窦携人之西琴与所撰《西琴曲意》 / 746
- 第二节 汤若望之贡献与水力推动之新乐器 / 748
- 第三节 明季在各省及澳门、台湾所见之西乐 / 749
- 第四节 顺治、康熙二朝北京天主教堂之乐器 / 751
- 第五节 清圣祖之爱好西乐与西教士之传授 / 753
- 第六节 《律吕正义》编纂经过及德理格之成就 / 756
- 第七节 乾隆宫中之西乐与中国乐书之翻译 / 760

第九章 图画 / 762

- 第一节 利玛窦传人之西画及《墨苑》之翻刻 / 762
- 第二节 艾儒略、汤若望、罗如望传人之西画 / 764
- 第三节 明清间国人对西画之赞赏与反感 / 765
- 第四节 康熙时宫中之西洋画及作画教士 / 767

- 第五节 西洋画流传之广与教内外之传习 / 768
- 第六节 郎世宁之中国画与乾嘉间之西画 / 771
- 第七节 艾启蒙、王致诚、潘廷璋诸人之成就 / 774
- 第八节 西士集体合作《乾隆战功图》之经过 / 775
- 第九节 嘉庆前中国版画所受西方之影响 / 778

第十章 建筑 / 781

- 第一节 澳门最古之西洋建筑 / 781
- 第二节 南京、北京之西洋建筑 / 784
- 第三节 台湾南北之西洋建筑 / 786
- 第四节 广州等处之西洋建筑 / 788
- 第五节 上海、杭州之西洋建筑 / 790
- 第六节 西教士与圆明园工程 / 792

第十一章 语文学 / 796

- 第一节 《西字奇迹》与《西儒耳目资》之贡献 / 796
- 第二节 国人对拉丁注音之研习与反对 / 798
- 第三节 荷兰人在台湾所传授之红毛字 / 801
- 第四节 葡萄牙语文在澳门附近之流行 / 804
- 第五节 拉丁文之应用与西洋馆之设立 / 805
- 第六节 中西文文法与字典书籍之编译 / 809
- 第七节 中国思想对法、德、英文学之影响 / 811

第十二章 欧洲宗教与神、哲等学之东传 / 813

- 第一节 明末天主教再传我国之机会与动机 / 813
- 第二节 明清间天主教之盛行及其传布地区 / 817
- 第三节 明清间天主教盛行之原因及其背景 / 823
- 第四节 明清间佛教与天主教之互攻及争辩 / 832
- 第五节 明清间耶稣会会士与理学家之争辩 / 840
- 第六节 明清间天主教与我社会习俗之抵触 / 843

第七节	明清间西洋理则学、神哲学等之输入 /	846
第八节	占星学之入华与清初教会中之迷信 /	852
第九节	明清间民间仇教与朝廷禁教之原因 /	858
第十节	雍正后天主教失势之原因及其检讨 /	871
第十三章 中国经籍之西传 / 876		
第一节	明末至清康熙间中国经籍之西译 /	876
第二节	清雍正、乾隆年间中国经籍之西译 /	880
第三节	清圣祖命西教士研究《易经》之经过 /	882
第四节	中国经籍西传对西洋哲学之影响 /	886
第五节	中国经籍西传对西洋政治之影响 /	888
第十四章 中国美术之西传 / 892		
第一节	欧洲美术之罗柯柯时代 /	892
第二节	中国庭园布置术之风行 /	893
第三节	中国绘画之西传与流行 /	895
第四节	中国用具在欧洲之流行 /	896
第五节	华瓷之西洋化及其西传 /	897
附录		
一、方豪：六十年来之中西交通史 / 901		
二、韩琦：重读方豪《中西交通史》 / 925		
出版后记 / 934		

第一章

蒙古之西征

第一节 蒙古之兴起与内部之统一

蒙古为唐时室韦部落之一，《旧唐书》称“蒙兀室韦”。室韦本有二十余部落，皆在契丹之北，蒙兀最强，住望建河（即今黑龙江）以南，为游牧部族。五代以后，世贡辽金。

宋黄震《古今纪要逸编》谓：成吉思汗于宋嘉定四年（1211）并女真东北之蒙古国名号，称大蒙古国。元苏天爵《元文类》亦载：“盖闻世祖皇帝初易大蒙古之号而为大元也。”

宋理宗绍定元年（1228）李志常著《西游记》，亦用“蒙古”名。明以后渐成通称。唐时除“蒙兀”外，又称“蒙瓦”（《新唐书》），亦作蒙骨（《契丹国志》）、滕骨（《契丹事迹》）、萌古（《中兴御侮录》）、盲骨（《松漠纪闻》）、蒙古里（《契丹国志》）、滕古（《辽史》）、蒙古斯（《蒙鞑备录》）、蒙古子（《大金国志》）、萌骨（同上）、忙豁勒（《元朝秘史》）、蒙郭勒（《蒙古源流》）等。

此一部族后迁居于斡难河（今名敖嫩河，又作鄂诺河，为黑龙江北源）及不儿罕山（今肯特山）。金熙宗时（1135～1148），酋长合不勒助金挾懒余党，破兀朮军，时寇金边。宋绍兴十七年（1147），金与蒙古议